



DOHODA

o odbornej stáži študenta vysokej školy

uzavretá podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov

Článok 1

Zmluvné strany

IBM Slovensko, spol. s r.o.

Krasovského 14, 851 01 Bratislava - mestská časť Petržalka

Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sro, vložka č. 3897/B

IČO : 31 337 147

V mene ktorej koná: Ivan Tomko, Recruitment Lead Slovakia

(ďalej len „poskytovateľ 1“)

a

IBM International Services Centre s.r.o.

Krasovského 14, 851 01 Bratislava - mestská časť Petržalka

Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sro, vložka č. 28278/B

IČO: 35 852 631

V mene ktorej koná: Ivan Tomko, Recruitment Lead Slovakia

(ďalej len „poskytovateľ 2“)

(poskytovateľ 1 a poskytovateľ 2 ďalej spoločne len „poskytovateľ“)

a

Univerzita Mateja Bela v Banskej Bystrici

Národná 12, 974 01 Banská Bystrica

Štatutárny zástupca: doc. Ing. Vladimír Hiadlovský, PhD., rektor UMB

Súčasť: Ekonomická fakulta Univerzity Mateja Bela v Banskej Bystrici

Tajovského 10, 975 90 Banská Bystrica

v mene ktorej koná: doc. Ing. Peter Krištofík, Ph.D., dekan EF UMB

IČO: 30232295

(ďalej len „škola“)

a

Barbora Štenková

trvalé bydlisko:

dátum narodenia:

rodné číslo:

číslo OP:

(ďalej len „študent“)

(poskytovateľ, škola a študent ďalej spoločne len „zmluvné strany“)



Článok 2

Predmet, účel a cieľ dohody

- 1) Predmetom tejto dohody je spolupráca poskytovateľa a školy pri napĺňaní jej výchovno-vzdelávacieho poslania v zmysle zákona č. 131/2002 Z. z. o vysokých školách v znení neskorších predpisov prostredníctvom zabezpečenia odbornej stáže študenta vysokej školy, uvedeného v záhlaví tejto dohody, v dennej / ~~externej~~ (nevhodné prečiarkni) forme štúdia, v študijnom programe

financie, bankovníctvo a investovanie

vykonávanej v súlade so študijným programom školy na pracovisku poskytovateľa.

- 2) Cieľom dohody je overovanie teoretických poznatkov študenta školy a ich aplikácia v konkrétnych praktických podmienkach poskytovateľa za účelom dosiahnutia potrebnej úrovne teoretickej i praktickej pripravenosti študenta na budúce povolanie v ním zvolenom študijnom odbore pod dohľadom a odborným vedením zamestnancov poskytovateľa.

Článok 3

Doba, na ktorú sa dohoda uzatvára

- 1) Táto dohoda sa uzatvára na dobu určitú od **14.02.2019** do **09.05.2019**.
- 2) V celkovom rozsahu **48** hodín.

Článok 4

Miesto plnenia

- 1) Meno a funkcia povereného zamestnanca poskytovateľa zodpovedného za zabezpečenie odbornej stáže:

Andrea Vencková

Poskytovateľ poveruje svojho zamestnanca poskytnúť a zabezpečiť u poskytovateľa odbornú pomoc, dohľad a odborné vedenie počas odbornej stáže.

- 2) Meno a funkcia povereného zamestnanca školy zodpovedného za výkon odbornej stáže:

doc. Ing. Hussam Musa, PhD.

- 3) V priestoroch poskytovateľa je riadna pracovná doba od 9:00 hod. do 17:30 hod., pričom odborná stáž sa bude vykonávať v tejto dobe od **13:00 hod.** do **17.00 hod.**, a to na konkrétnom pracovisku poskytovateľa:

IBM, Tower 115, Pribinova 25, 811 09 Bratislava.

Článok 5

Práva a povinnosti účastníkov dohody

- 1) Povinnosti poskytovateľa:
 - a) v súlade so študijným programom školy zabezpečiť odbornú stáž pre študenta školy podľa priloženého harmonogramu odbornej stáže študenta,



- b) poveriť organizovaním odbornej stáže svojho zamestnanca, ktorý poskytne študentovi odbornú pomoc a odborné vedenie počas odbornej stáže,
 - c) pred nástupom na odbornú stáž v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zrozumiteľne a preukázateľne oboznámiť každého študenta s potrebnými informáciami a pokynmi na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci platnými pre pracoviská a priestory poskytovateľa, najmä informáciami podľa § 7 ods. 6 písm. a) až c) zákona č. 124/2006 Z.z., toto oboznámenie vykoná poverený zamestnanec pracoviska poskytovateľa,
 - d) pred nástupom na odbornú stáž v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 314/2001 Z.z. o ochrane pred požiarimi v znení neskorších predpisov preukázateľne preškolí každého študenta v súlade s obsahom školenia o ochrane pred požiarimi podľa § 20 ods. 1 vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z. o požiarnej prevencii v znení neskorších predpisov, toto školenie vykoná poverený zamestnanec pracoviska poskytovateľa,
 - e) pri nástupe na odbornú stáž oboznámiť študenta s pracovným režimom pracoviska poskytovateľa, jeho zaradením pri vykonávaní odbornej stáže a úlohami z toho vyplývajúcimi,
 - f) včas oboznámiť študenta s ďalšími normami a internými predpismi, ktoré sú nevyhnutné pre výkon odbornej praxe/stáže alebo prispievajú k plneniu cieľov odbornej praxe/stáže,
 - g) vytvoriť študentovi primerané podmienky, v ktorých môže efektívne naplňovať ciele a účel stáže definované v tejto dohode,
 - h) na pracovisku vytvoriť priestor pre efektívne využitie študentovho vedomostného a osobnostného potenciálu,
 - i) zabezpečiť študentovi špeciálnu ochrannú výstroj (ak to je potrebné), pracovné nástroje a materiál potrebný na výkon odbornej stáže, ako aj zabezpečiť prezliarku (ak to je potrebné) a možnosť použiť hygienické zariadenia poskytovateľa.
- 2) Povinnosti študenta:
- a) riadiť sa pokynmi osoby oprávnenej riadiť činnosť pracoviska poskytovateľa (plne odborne spôsobilej) a prípadne aj pokynmi ďalších odborne spôsobilých osôb (pokiaľ k tomu budú ňou poverené),
 - b) na základe podmienok uvedených v harmonograme odbornej stáže študenta, vypracovať správu o priebehu predmetnej odbornej stáže, ktorú predloží škole,
 - c) rešpektovať a dodržiavať všetky nariadenia a predpisy platné pre poskytovateľa a pre osoby zabezpečujúce jeho činnosť, vrátane právnych predpisov a ostatných predpisov na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, právnych predpisov ochrany pred požiarimi a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov, s ktorými bol študent preukázateľne oboznámený,
 - d) počínať si tak, aby nedošlo k ohrozeniu života, zdravia vlastného, osôb vykonávajúcich činnosť u poskytovateľa, k poškodeniu alebo zničeniu majetku a k bezdôvodnému obohateniu,
 - e) dodržiavať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel pri výkone odbornej praxe u poskytovateľa (aj po skončení študentovej odbornej stáže) podľa všeobecne záväzných právnych predpisov, upravujúcich túto povinnosť,
 - f) po dobu vykonávania odbornej praxe byť primerane oblečený podľa požiadaviek, resp. charakteru pracoviska,
 - g) vykonávať odbornú stáž podľa priloženého harmonogramu odbornej praxe/stáže študenta,
 - h) uhradiť škodu, ktorú spôsobí poskytovateľovi porušením povinností stanovených touto dohodou, všeobecnými záväznými právnymi predpismi a internými predpismi poskytovateľa a školy (pokiaľ bol s nimi preukázateľne oboznámený).



- 3) Pri výkone odbornej praxe u poskytovateľa, na základe tejto dohody, má študent právo:
 - a) na vytvorenie takých podmienok pre výkon odbornej stáže zo strany poskytovateľa i školy, ktoré študentovi umožnia riadne splnenie jej účelu v zmysle čl. 1 tejto dohody a platného študijného programu školy,
 - b) na taký priebeh odbornej praxe u poskytovateľa, ktorý bude rešpektovať aj ostatné práva študenta vyplývajúce mu z príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov (napr. § 70 ods. 2 zák. č. 131/2002, Z.z., alebo tiež § 51 ods. 2 zák. č. 131/2002).
- 4) Povinnosti školy:
 - a) oboznámiť študenta s cieľom, účelom a ostatnými relevantnými skutočnosťami odbornej stáže,
 - b) v prípade potreby poskytnúť podporu a konzultáciu v rôznych situáciách, ku ktorým môže dôjsť v priebehu praxe,
 - c) využívať skúsenosti študentov získané v priebehu odbornej stáže len pre potreby výučby a vedy.

Článok 6

Všeobecné ustanovenia

- 1) Počas výkonu predmetnej odbornej stáže študentovi ostáva jeho právne postavenie študenta vysokej školy nezmenené, a to aj v oblasti ich poistenia (zdravotného, nemocenského, dôchodkového, a pod.), v zmysle platných všeobecne záväzných právnych predpisov, a tiež v prípade úrazu i vo všetkých ostatných prípadoch, nakoľko táto odborná stáž je podľa zákona o vysokých školách v platnom znení a schváleného študijného programu školy, vykonávaná bezplatne ako súčasť výchovno-vzdelávacieho procesu v rámci ich vysokoškolského štúdia, za ktorú študentovi neprináleží žiadna odmena.
- 2) Náklady na ubytovanie, cestovné a stravné, ktoré vzniknú študentovi v súvislosti s výkonom odbornej praxe si študent hradí sám.

Článok 7

Záverečné ustanovenia

- 1) Táto dohoda sa uzatvára v súlade s príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákona č. 131/2002 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- 2) Táto dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle zák. č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zák. č. 40/1964 Zb. (Občiansky zákonník) v znení neskorších predpisov.
- 3) Táto zmluva podlieha podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, povinnému zverejneniu v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády Slovenskej republiky, resp. v Obchodnom vestníku.
- 4) Nájomca berie na vedomie povinnosť poskytovateľa zverejniť túto zmluvu ako aj jednotlivé faktúry vyplývajúce z tejto zmluvy a svojim podpisom dáva súhlas na zverejnenie tejto zmluvy vrátane prílohy v plnom rozsahu.
- 5) V prípade, ak niektoré ustanovenie tejto dohody je alebo sa stane neplatným či neúčinným, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto dohody, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v takom prípade zaväzujú dodatkom k tejto dohode nahradiť neplatné, či neúčinné ustanovenie ustanovením platným či účinným, ktoré čo najlepšie zodpovedá pôvodne zamýšľanému účelu ustanovenia neplatného či neúčinného. Do uzavretia takého dodatku platí zodpovedajúca právna úprava všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
- 6) Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto dohody možno vykonať len písomne, vo forme dodatku(-ov) k dohode.



7) Zmluva je vyhotovená v troch (3) exemplároch, z ktorých každý účastník dohody obdrží po jednom (1) exemplári dohody.

Príloha 1: Harmonogram odbornej stáže študenta

Príloha 2: Oboznámenie študenta o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci pred nástupom do odbornej stáže

Za školu, v Banskej Bystrici, dňa
.....
osoba poverená v mene školy

v Banskej Bystrici, dňa
.....
podpis garanta odbornej praxe školy

v Banskej Bystrici, dňa
.....
podpis študenta

V sídle poskytovateľa, dňa
.....
podpis zodpovednej osoby za poskytovateľa



Príloha č.1 Harmonogram odbornej stáže študenta v spoločnosti IBM

A. Informácie o študentovi (vyplní študent):

Študent Barbora Štenková

Študijný odbor / program: financie, bankovníctvo a investovanie

Škola: Ekonomická fakulta Univerzity Mateja Bela v Banskej Bystrici

Súhlasím s uvedenými nižšie uvedenými podmienkami odbornej praxe/stáže uvedeným. Všetky cvičné zadania sa budem snažiť vypracovať s najlepším vedomím a svedomím. Ku všetkým informáciám nadobudnutým v rámci odbornej praxe/stáže budem pristupovať zodpovedne a považovať ich za dôverné. Budem rešpektovať konkrétne pravidlá a smernice organizácie.

.....
Študent Dátum

B. Informácie za organizáciu poskytujúcu odbornú prax (vyplní osoba poverená štatutárom IBM):

Meno a priezvisko osoby poverenej poskytovateľom: Andrea Venckova

Pracovná pozícia, osoby poverenej poskytovateľom: Manager Global Markets Expense & Resource Controlling

Telefónne číslo osoby poverenej poskytovateľom:

E-mail na osobu poverenú poskytovateľom:

Začiatok odbornej praxe: 14.02.2019

Koniec odbornej praxe: 09.05.2019

Počet hodín odbornej praxe študenta: 48 hodín

Na základe komunikácie so študentom sme sa dohodli na nižšie uvedených komponentoch odbornej praxe/stáže.

.....
Osoba poverená poskytovateľom Dátum



Uveďte, prosím, harmonogram aktivít, ktorým sa bude študent venovať počas svojej odbornej praxe:

- Práca s MS Excel a inými nástrojmi používanými v organizácii
- Job shadowing
- Prezentácia na overenie nadobudnutých znalostí

Opíšte, prosím, Vaše očakávania, čo by si mal študent z tejto skúsenosti odnieť?:

- Získať prehľad o práci v medzinárodnej spoločnosti
- Zdokonalenie prezentačných schopností a práce s MS Excel

Vymenujte, prosím, vedomosti, zručnosti a kompetencie, príp. osobnostné črty, ktoré súvisia s vykonávaním konkrétnej odbornej praxe u poskytovateľa:

- Znalosť anglického jazyka na komunikatívnej úrovni
- Štatút študenta vysokej školy so štúdijným zameraním ekonomického smeru
- Časová flexibilita a možnosť zúčastňovať sa praxe podľa harmonogramu

Uveďte, prosím, predbežný harmonogram odbornej praxe:

Week	Date	GROUP A
1.	14.2.2019	Intro / Project Info / Limetka
2.	21.2.2019	GBS / Excel
3.	28.2.2019	RAC Services / Contract Review
4.	7.3.2019	Pricing / IBM Systems & Product Portfolio
5.	14.3.2019	GTS / Webex, Magic Hat, Slack
6.	21.3.2019	RAC /Intercompany / SQL, QMF
7.	28.3.2019	RAC IGF / Excel Functions
8.	4.4.2019	Tax & Treasury /Connections, IBM Docs, BOX
9.	11.4.2019	RAC ALP / Cognos
10.	25.4.2019	RAC B/S / SAP & GLUI
11.	2.5.2019	Incentives / Presentation skills
12.	9.5.2019	FINAL CLOSE



Priestor na doplňujúce informácie/požiadavky:



Príloha č. 2 Oboznámenie študenta o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci pred nástupom na odbornú stáž v spoločnosti IBM

Vážený študent, naša starostlivosť o Vašu bezpečnosť, ochranu Vášho zdravia pri práci a zabezpečenie Vašich primeraných znalostí pri poskytovaní prvej pomoci patrí medzi naše prvoradé povinnosti. Žiadame Vás preto o dôkladné oboznámenie sa s Vašimi povinnosťami a právami v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Dolu podpísaný,

meno, priezvisko: Barbora Štenková ,

študent školy: Ekonomická fakulta Univerzity Mateja Bela v Banskej Bystrici ,

v študijný odbore/programe: financie, bankovníctvo a investovania,

prehlasujem, že som bol pred nástupom na odbornú stáž, že som bol zrozumiteľne a preukázateľne oboznámený s potrebnými informáciami v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a pokynmi na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci platnými pre pracoviská a priestory poskytovateľa, najmä informáciami podľa § 7 ods. 6 písm. a) až c) zákona č. 124/2006 Z.z. Tiež som bol oboznámený s príslušnými ustanoveniami zákona č. 314/2001 Z.z. o ochrane pred požiarmi v znení neskorších predpisov, v súlade s obsahom školenia o ochrane pred požiarmi podľa § 20 ods. 1 vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z.z. o požiarnej prevencii v znení neskorších predpisov.

Svojim podpisom súhlasím, že na pracovisku poskytovateľa odbornej stáže budem rešpektovať uvedené zákony, pravidlá a smernice organizácie.

.....
Študent

.....
Dátum